

Ez a hirdetés a TED weboldalán: <http://ted.europa.eu/udl?uri=TED:NOTICE:372291-2011:TEXT:HU:HTML>

**HU-Nagykanizsa: Szennyvíztisztító építése  
2011/S 230-372291**

**Tájékoztató az eljárás eredményéről**

**Építési beruházás**

2004/18/EK irányelv

**I. szakasz: Ajánlatkérő**

**I.1) Név, cím és kapcsolattartási pont(ok)**

Nagykanizsai Regionális Szennyvíztársulás  
Erzsébet tér 7.

Címzett: Tóth Nándor elnök

8800 Nagykanizsa

MAGYARORSZÁG

Telefon: +36 93313138

E-mail: [info@kanizsacsatorna.hu](mailto:info@kanizsacsatorna.hu)

Fax: +36 93313138

**Internetcím(ek):**

Az ajánlatkérő általános címe: [www.kanizsacsatorna.hu](http://www.kanizsacsatorna.hu)

**I.2) Az ajánlatkérő típusa**

Egyéb: Önkormányzati társulás

**I.3) Fő tevékenység**

Környezetvédelem

**I.4) Beszerzés más ajánlatkérők nevében**

Az ajánlatkérő más ajánlatkérők nevében végzi a beszerzést: nem

**II. szakasz: A szerződés tárgya**

**II.1) Meghatározás**

**II.1.1) A szerződéshez rendelt elnevezés**

Vállalkozási szerződés a Nagykanizsa agglomeráció csatornahálózat és szennyvíztisztító telep fejlesztése projekt keretében Nagykanizsán szennyvíztisztító-telep bővítésének FIDIC (1999) sárgakönyv hivatalos magyar nyelvű fordítása (2001) szerinti kivitelezésére tervezéssel és engedélyeztetéssel.

**II.1.2) A szerződés típusa és a teljesítés helye**

Építési beruházás

Tervezés és kivitelezés

A teljesítés helye: Nagykanizsa agglomeráció.

NUTS-kód HU223

**II.1.3) Keretmegállapodásra és dinamikus beszerzési rendszerre (DBR) vonatkozó információk**

**II.1.4) A szerződés vagy a beszerzés(ek) rövid meghatározása**

Tárgya: Nagykanizsa agglomeráció csatornahálózat és szennyvíztisztító telep fejlesztése projekt keretében Nagykanizsán szennyvíztisztító-telep bővítésének FIDIC (1999) sárgakönyv hivatalos magyar nyelvű fordítása (2001) szerinti kivitelezése tervezéssel és engedélyeztetéssel vállalkozási szerződés keretében.

Mennyisége: Nagykanizsa agglomeráció csatornahálózat és szennyvíztisztító telep fejlesztése projekt keretében Nagykanizsán szennyvíztisztító-telep bővítésének FIDIC (1999) sárgakönyv hivatalos magyar nyelvű fordítása (2001) szerinti kivitelezése tervezéssel és engedélyeztetéssel vállalkozási szerződés keretében az alábbiak szerint.

A nagykanizsai szennyvíztisztító telep szennyvíz- és iszapvonalának fejlesztése a telep üzemének fenntartása mellett, meglévő létesítmények átalakításával, új létesítmények építésével, 21 250 m<sup>3</sup>/nap 89 250 LE külső terhelés és a következő határértékek figyelembevételével:

Határérték Mértékegység.

KOI<sub>k</sub> 75 mg/l.

BOI<sub>5</sub> 25 mg/l.

Ammónia-ammónium N 5 mg/l.

Összes N (V.1. - XI.15.) 15 mg/l.

Összes N (XI.16. - IV.31.) 25\* mg/l.

Összes P 2 mg/l.

Összes lebegőanyag 35 mg/l.

Szerves oldószer extrakt 15 mg/l.

\*Az Eu irányelv és a támogatási szerződés szerint a szennyvíztisztító telepnek egész évben biztosítania kell a 15 mg/l Összes N határértéket, ezért egész évben 15 mg/l-re kell tervezni minden vízhőmérsékletre!

A Vállalkozó által megvalósítandó feladatok vállalkozási határai:

— Belépési határ: a szennyvíztisztító telepre érkező nyers szennyvíz vezetékek a szennyvíztisztító telep telekhatárán,

— Szennyvízvonál befejező pont: A tisztított szennyvíz elfolyó vezetékek szennyvíztisztító telep telekhatárán,

— Iszapvonal befejező pontja: a szennyvíziszap késztermékké történő előállítását illetve a meglévő és felújított iszaptároló medencék iszap elhelyező terület átemelő nyomócsonkjá.

A részletes műszaki leírást az Ajánlati Dokumentáció tartalmazza.

II.1.5) **Közös közbeszerzési szójegyzék (CPV)**  
45232420, 45252100, 71322000, 39350000, 71322200

II.1.6) **A közbeszerzési megállapodásra (GPA) vonatkozó információk**

II.2) **A szerződés(ek) végleges összértéke**

II.2.1) **A szerződés(ek) végleges összértéke**

Érték: 2 892 000 000 HUF

Áfa nélkül

#### **IV. szakasz: Eljárás**

IV.1) **Az eljárás fajtája**

IV.1.1) **Az eljárás fajtája**

Nyílt

IV.2) **Bírálati szempontok**

IV.2.1) **Bírálati szempontok**

Az összességében legelőnyösebb ajánlat az alábbiak szerint

1. vállalási ár (nettó HUF). Súlyszám 6

2. teljesítési időtartam (nap). Súlyszám 4

3. késedelmi kötbér (HUF/nap). Súlyszám 3

4. Szakmai ajánlat. Súlyszám 5

4.1. vegyszerfogyasztás (nettó HUF/d). Súlyszám 1

- 4.2. elektromos energia fogyasztás (kWh/d). Súlyszám 1
- 4.3. képződött rothasztott iszap mennyiség (tonna szárazanyag/d). Súlyszám 1
- 4.4. projektterv. Súlyszám 2

IV.2.2) **Elektronikus árlejtésre vonatkozó információk**

Elektronikus árlejtést alkalmaztak: nem

IV.3) **Adminisztratív információk**

IV.3.1) **Az ajánlatkérő által az aktához rendelt hivatkozási szám**

IV.3.2) **Az adott szerződésre vonatkozóan sor került korábbi közzétételre**

**Ajánlati/részvételi felhívás**

**Önkéntes előzetes átláthatóságra vonatkozó hirdetmény**

**V. szakasz: Az eljárás eredménye**

A szerződés száma: 1

V.1) **Az eljárást lezáró döntés meghozatalának időpontja:**

26.10.2011

V.2) **Ajánlatokra vonatkozó információk**

A beérkezett ajánlatok száma: 3

V.3) **A nyertes gazdasági szereplő neve és címe**

ESZ-2011 Nagykanizsa Konzorcium: EuroAszfalt Építő és Szolgáltató Kft., Szabadics Közmű- és Mélyépítő Zrt.  
Zsarókahegy 053/30 hrsz.

2225 Üllő

MAGYARORSZÁG

V.4) **A szerződés értékére vonatkozó információk**

A szerződés eredetileg becsült összértéke:

Érték: 2 548 398 000 HUF

Áfa nélkül

A szerződés végleges összértéke:

Érték: 2 892 000 000 HUF

Áfa nélkül

V.5) **Alvállalkozásra vonatkozó információk**

Valószínűsíthető alvállalkozók igénybevétele a szerződés teljesítéséhez: igen

Jelölje meg a szerződés alvállalkozók, illetve harmadik személyek igénybevételevel történő teljesítésének értékét vagy arányát (részét):

Nem ismert

Az alvállalkozásba adandó érték/arány rövid meghatározása: 10 % alatti alvállalkozás: tervezési munkák (szükséges engedélyeztetéssel), szükséges szakfelügyelet, geodéziai munkák, bontási munkák, szerkezetépítési munkák, épületek szakipari munkái, épületgépészeti munkák, gépészeti szerelési munkák, elektromos és irányítástechnikai munkák, út- és burkolatépítési munkák, rekultivációs munkák, közmű csatlakozások, mélyépítési munkák, parkosítás, kertépítés, anyagok, eszközök beszállítása, minőségvizsgálatok, próbaüzem, munka- és környezetvédelem, kármentesítés, hulladék és veszélyes hulladék szállítása, kezelése, biztosítások, pénzügyi szolgáltatások, régészeti munkák (szakfelügyelet és esetleges leletmentés), tűzszerészeti vizsgálatok, őrzés és vagyonvédelem, iroda és konténer bérlete, információs anyagok beszerzése.

**VI. szakasz: Kiegészítő információk**

VI.1) **Európai uniós alapokra vonatkozó információk**

A szerződés európai uniós alapokból finanszírozott projekttel és/vagy programmal kapcsolatos: igen  
Hivatkozás a projekt(ek)re és/vagy program(ok)ra: Nagykánizsa agglomeráció csatornahálózat és szennyvíztisztító telep fejlesztése projekt.  
Környezet és Energia Operatív Program Szennyvízelvezetés és tisztítás (KEOP 1.2.0/2F-2008-0004).

VI.2) **További információk:**

A hirdetmény azért nem a megjelölt felhívás szerinti ütemezésben került megküldésre, mert a szerződés megkötésére csak 2011. november 18. napján került sor, tekintettel arra, hogy az eredményhirdetést követően a Közbeszerzési Döntőbizottság eljárását kezdeményezték.

VI.3) **Jogorvoslati eljárás**

VI.3.1) **A jogorvoslati eljárást lebonyolító szerv**

Közbeszerzések Tanácsa Közbeszerzési Döntőbizottság  
Margit krt. 85.  
1024 Budapest  
MAGYARORSZÁG  
E-mail: [dontobizottsag@kozbeszerzesek-tanacsa.hu](mailto:dontobizottsag@kozbeszerzesek-tanacsa.hu)  
Telefon: +36 13367776  
Internetcím: [www.kozbeszerzes.hu](http://www.kozbeszerzes.hu)  
Fax: +36 13367778

VI.3.2) **Jogorvoslati kérelmek benyújtása**

VI.3.3) **A jogorvoslati kérelmek benyújtására vonatkozó információ a következő szervtől szerezhető be**

Közbeszerzések Tanácsa Közbeszerzési Döntőbizottság  
Margit krt. 85.  
1024 Budapest  
MAGYARORSZÁG  
E-mail: [dontobizottsag@kozbeszerzesek-tanacsa.hu](mailto:dontobizottsag@kozbeszerzesek-tanacsa.hu)  
Telefon: +36 13367776  
Internetcím: [www.kozbeszerzes.hu](http://www.kozbeszerzes.hu)  
Fax: +36 13367778

VI.4) **E hirdetmény feladásának időpontja:**

28.11.2011